



DRITTER GESETZGEBUNGS-AUSSCHUSS
TERZA COMMISSIONE LEGISLATIVA

Bozen | Bolzano, 20.2.2013
Prot. Nr. | n. prot. 1133/af

**An die Mitglieder
des III. Gesetzgebungsausschusses
des Südtiroler Landtages:**

Herrn Abg. Walter Baumgartner
Herrn Abg. Hanspeter Munter
Herrn Abg. Roland Tinkhauser
Frau Abg.e Martha Stocker
Frau Abg.e Elena Artioli
Herrn Abg. Hans Heiss
Frau Abg.e Julia Unterberger
Herrn Abg. Otto von Dellemann
Herrn Abg. Alessandro Urzi

Herrn Landeshauptmann Luis Durnwalder
Herrn Landesrat Thomas Widmann
Herrn Abg. Andreas Pöder

zur Kenntnis:

an die LT-Abgeordneten der im Ausschuss nicht vertretenen
Fraktionen (Art. 97-sexies Absatz 1 der G.O.)

an die Vorsitzenden des
I., II. und IV. Gesetzgebungsausschusses

Einberufung

Sehr geehrte Frau Abgeordnete,
sehr geehrter Herr Abgeordneter,
sehr geehrter Herr Landeshauptmann,
sehr geehrter Herr Landesrat,

der III. Gesetzgebungsausschuss ist für

Montag, den 25. Februar 2013
von 17.30 Uhr bis zum Ende der Arbeiten
im Repräsentationssaal des Landtages

**Ai/alle componenti
della III commissione legislativa
del Consiglio provinciale:**

sig. cons. Walter Baumgartner
sig. cons. Hanspeter Munter
sig. cons. Roland Tinkhauser
sig.ra cons.ra Martha Stocker
sig.a cons.a Elena Artioli
sig. cons. Hans Heiss
sig.ra cons.ra Julia Unterberger
sig. cons. Otto von Dellemann
sig. cons. Alessandro Urzi

sig. Presidente della Provincia Luis Durnwalder
sig. assessore Thomas Widmann
sig. consigliere Andreas Pöder

e. p. c.:

ai/alle cons. Provinciali dei gruppi consiliari non già rappresen-
tati in commissione (Art. 97-sexies, comma 1 del R.I.)

al presidente/alle presidenti della
I, II e IV commissione legislativa

Convocazione

Gentile consigliera,
egregio consigliere,
egregio Presidente della Provincia,
egregio assessore,

la III commissione legislativa è convocata per

lunedì, 25 febbraio 2013
dalle ore 17.30 fino al termine dei lavori
nella sala di rappresentanza del Consiglio provinciale

39100 Bozen | Silvius-Magnago-Platz 6
39100 Bolzano | Piazza Silvius Magnago, 6

Tel. 0471 946 211 | Fax 0471 973 754
gesetzgebungsamt@landtag-bz.org | www.landtag-bz.org
legislativo@consiglio-bz.org | www.consiglio-bz.org

einberufen, um folgende Tagesordnung zu behandeln:

1. **Landesgesetzentwurf Nr. 154/12:** „*Gleichstellung der Sprachen bei der Kennzeichnung von Konsumprodukten für den Endverbraucher oder Anwender*“ (Abg. Andreas Pöder);
2. **Landesgesetzentwurf Nr. 162/13:** „*Änderungen des Landesgesetzes vom 19. Februar 2001, Nr. 5, „Ordnung der Skischulen und des Skilehrerberufs“*“ (LR Thomas Widmann);
3. Planung und Terminfestsetzung für die Besichtigung der Wasserstoffanlage des IIT in Bozen;
4. Allfälliges.

Mit freundlichem Gruß

per trattare il seguente ordine del giorno:

- 1) **disegno di legge provinciale n. 154/12:** „*Parificazione delle lingue nell'etichettatura di prodotti destinati al consumatore o all'utente finale*“ (cons. Andreas Pöder);
- 2) **disegno di legge provinciale n. 162/13:** „*Modifiche alla legge provinciale 19 febbraio 2001, n. 5, „Ordinamento della professione di maestro di sci e delle scuole di sci“*“ (ass. Thomas Widmann);
- 3) pianificazione e fissazione di una data per la visita dell'impianto ad idrogeno della IIT a Bolzano;
- 4) varie ed eventuali.

Cordiali saluti

Der Vorsitzende des Ausschusses | Il presidente della commissione
Abg. Walter Baumgartner

